

MONTAGE
ANLEITUNG
ASSEMBLY INSTRUCTIONS
MANUEL DE MONTAGE

LM: 29000 34

Inhaltsverzeichnis / Table of Contents / Contenu

Auspacken, Unpacking, Déballage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

3

Montagematerial, Assembly material, Matériel de montage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

4

Montage, Assembly, Montage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

19/20, 21/22, 45/46, 47/48, 55/56, 57/58, 85/86, 87/88,

5

41, 42, 43, 44,

6 - 8

50, 51, 52, 80, 81, 82,

9 - 10

19/20, 21/22, 29/30, 45/46, 47/48, 55/56, 57/58, 85/86, 87/88,

11 - 12

Funktionskontrolle, Functional check, Contrôle du fonctionnement

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

13

- Bei nicht vorschriftsgemäßer und/oder fachgerechter Montage sowie unsachgemäßer Nutzung wird bei Personen- oder Sachschaden keinerlei Haftung übernommen!
- Wir empfehlen die Montage nur durch fachkundiges Personal.
- Die Montageanleitung und demontierte Bauteile sollten aufbewahrt werden.
- Bei veränderter Zusammenstellung kann sich die Montagezeit verändern.
- Am Aufstellort muss für eine geeignete Unterlage gesorgt werden, damit bei der Montage der Bodenbelag nicht beschädigt wird.
- Achten Sie bei der Montage darauf, dass Sie das Bezugsmaterial des Möbels nicht beschädigen.
- No liability can be assumed for personal injury or material damage in the event of incorrect and/or unprofessional assembly or improper use.
- We recommend that the assembly only be carried out by competent personnel.
- The assembly instructions and disassembled components should be kept for future reference.
- The assembly time may differ with a different configuration.
- A suitable underlay must be provided at the installation site so that the floor covering is not damaged during installation.
- During assembly, make sure that you do not damage the cover material of the furniture.
- Aucune responsabilité n'est assumée pour les dommages corporels ou matériels éventuels en cas de montage non conforme aux instructions et/ou inapproprié ainsi qu'en cas d'utilisation abusive.
- Nous recommandons de faire réaliser le montage par du personnel qualifié.
- Le manuel de montage et les pièces démontées doivent être conservés.
- Le temps de montage peut varier en cas d'assemblage différent.
- Merci de placer une protection de sol adaptée afin de ne pas endommager le sol pendant le montage.
- Faire attention de ne pas endommager le revêtement du meuble pendant le montage.

Montagezeit ca. --- Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34



Datum
07.12.22

Version
3.1

Kürzel
HR

Seite
2/13

Auspacken, Unpacking, Déballage



- Verpackung mit einem nicht spitzen Gegenstand öffnen z.B. Folienschneider
- Open packaging with a device that is not pointed or sharp, e.g. a foil cutter
- Ouvrir l'emballage à l'aide d'un outil non-pointu (p.e. un découpe plastique)



Montagezeit ca. 10 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34



Datum	Version	Kürzel	Seite
07.12.22	3.1	HR	3/13

Montagematerial, Assembly material, Matériel de montage



- In dem Zubehörkarton befinden sich FüÙe, Kufen und das Montagematerial je nach ihrer Zusammenstellung.
- Feet, runners and the assembly material can be found in the box of accessories depending on the configuration.
- Ce carton d'accessoires contient les pieds, les patins et le matériel de montage correspondant à la configuration du meuble.



- Je nach Zusammenstellung ihrer Garnitur verändert sich das Montagematerial des Beipack Kartons.
- Die Fuss-Kufen Montageanleitung befindet sich in diesem Karton.
- The assembly material in the accessories box differs depending on the configuration of your furniture.
- The assembly instructions for the feet-runners can be found in this box.
- Le matériel de montage présent dans le carton d'accessoires varie en fonction de la configuration du meuble.
- La notice de montage des patins/pieds se trouve dans ce carton.



- Schrauben für die Montage der Elemente sind mit der Nummer **85...55** gekennzeichnet.
- Schrauben für die Fuss-Kufen Montage sind mit der Nummer **85...56** gekennzeichnet.
- Screws to assemble the elements are marked with the number **85...55**.
- Screws to assemble the feet-runners are marked with the number **85...56**.
- Les vis servant au montage des éléments sont identifiées par le numéro **85...55**.
- Les vis servant au montage des patins/pieds sont identifiées par le numéro **85...56**.

Montage, Assembly, Montage,

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni	
	Flügelschraube
	Sechskantschraube

Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
M8 x 16	17622 00	85018 55
M8 x 50	13651 00	



- Bei fester Ausführung Bezug zur Seite drücken
- Bei manueller und elektrischer Ausführung Beinauflage ausfahren.
- Press cover sideways for variants without functions.
- For the manual and electric versions, extend the footrest.
- Pousser le le revêtement sur le côté dans le cas d'une variante fixe.
- Dans le cas d'une version manuelle et électrique, sortir le repose-pieds.



- Flügelschraube ganz eindrehen bis das Gewinde unter der Metalllasche ist.
- Sechskantschraube zur Seitlichen Sicherung montieren.
- Screw the wing bolt in fully until the thread is beneath the metal lug.
- Fit the hex head screw to secure the side part.
- Serrer à fond la vis à ailettes jusqu'à ce que le filetage se trouve au-dessous de la languette métallique.
- Monter la vis à six pans servant à la fixation latérale.

Montagezeit ca. 10 Min.
Assembly time / Temps de montage

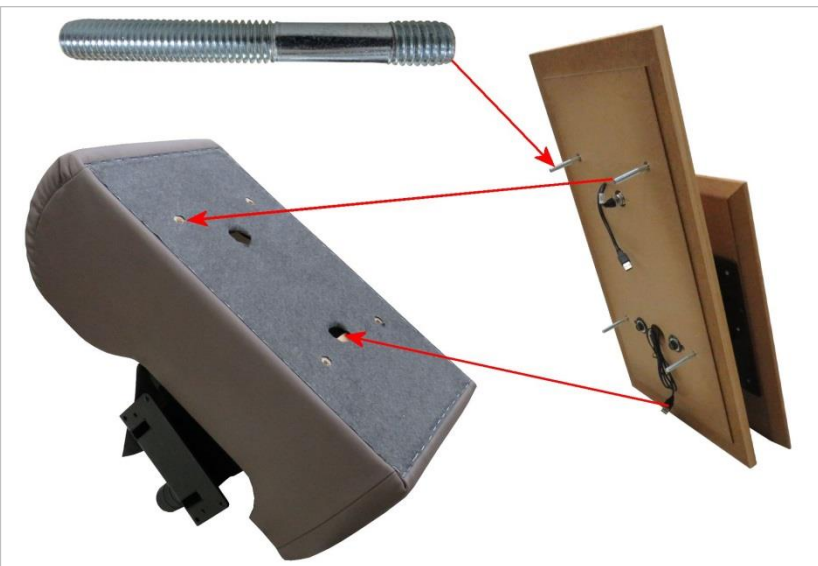
LM
29000 34



Datum	Version	Kürzel	Seite
07.12.22	3.1	HR	5/13

Montage, Assembly, Montage,

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Gewindestift	M8 x 70	29724 00	85020 55
	Sechskantmutter	M8	17623 00	
	Unterlegscheibe	8,4 x 25	29342 00	



- Gewindestifte mit dem kurzen Gewinde in die Platte eindrehen.
- Nessel am Klettband öffnen.
- Gewindestifte und Kabel in die vorgesehenen Bohrungen beim Ablagetisch schieben.
- Screw the short thread of the grub screw into the table surface.
- Open the Velcro fastener on the calico flap.
- Push the grub screws and cables into the designated drilled holes in the table.
- Visser les tiges filetées avec le filetage court dans la plaque.
- Ouvrir la toile au niveau de la bande Velcro.
- Introduire les tiges filetées et câbles dans les perçages de la tablette prévus à cet effet.



- Jeden Gewindestift mit Unterlegscheibe und Mutter montieren und festziehen.
- Alle vorhandenen Stecker verbinden.
- Nessel am Klettband schließen.
- Fit each grub screw with a washer and tighten.
- Connect all of the plugs, where present.
- Close the Velcro fastener on the calico flap.
- Monter et serrer chaque tige filetée à bloc avec une rondelle et un écrou.
- Connecter toutes les fiches fournies.
- Fermer la toile au niveau de la bande Velcro.

Montagezeit ca. 10 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34



Datum	Version	Kürzel	Seite
07.12.22	3.1	HR	6/13

Montage, Assembly, Montage,

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni



Sechskantschraube

Mutter mit
SperrverzahnungGeräuschhemmende
Folie

Größe / Size / Taille

Nr. / No / N°

Montagezubehör,
mounting accessories
Matériel de montages

M8 x 20

23378 00

M8

17618 00

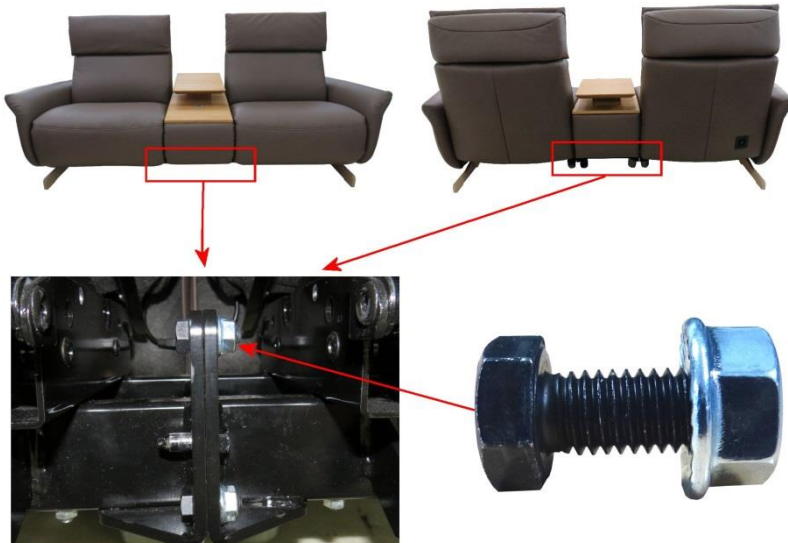
85026 55

215 x 93

10840 00



- Geräuschfolie zwischen den Elementen auf den Führungsstiften einlegen.
- Elemente zusammenschieben.
- Führungsstifte in die Führungslöcher schieben.
- Insert the sound-absorbing film between the elements on the guide pins.
- Push the elements together.
- Slide the guide pins into the guide holes.
- Insérer le film anti-bruit entre les éléments sur les tiges de guidage.
- Assembler les éléments.
- Pousser les tiges de guidage dans les trous de guidage.



- Elemente vorne und hinten mit den mitgelieferten Schrauben verbinden.
- Connect the elements at the front and back using the enclosed bolts.
- Raccorder les éléments à l'avant et à l'arrière au moyen des vis fournies.

Montagezeit ca. 20 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34



Datum
07.12.22

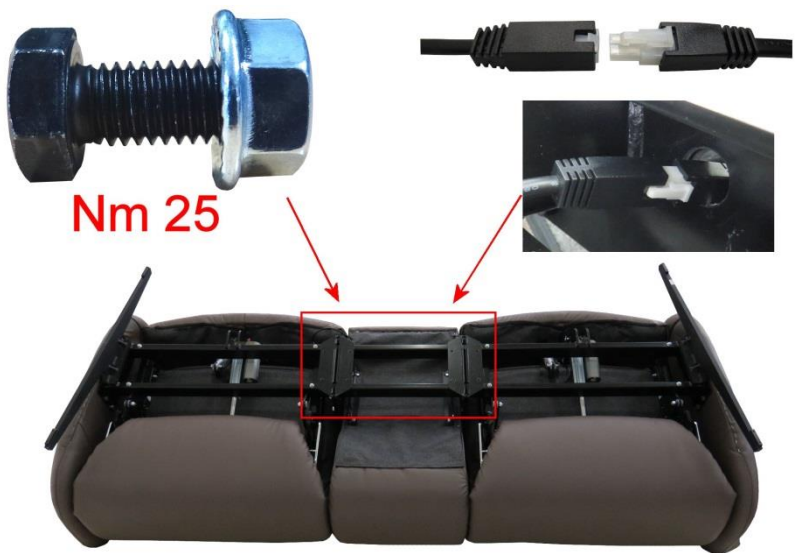
Version
3.1

Kürzel
HR

Seite
7/13



- Elemente nach vorne drehen und Transportschutz entfernen.
- Der Stützfuß kann bei höherer Belastung zusätzlich eingedreht werden.
- Tilt the elements forwards and remove the transport protection.
- The support foot can be additionally screwed in for higher loads.
- Faire tourner les éléments vers l'avant et retirer la protection de transport
- Le pied de support peut être vissé plus fermement pour des charges plus élevées.



- Alle Schrauben Überkreuz mit 25N festziehen.
- Wenn vorhanden: Stecker durch die Öffnung im Chassis verbinden.
- Kufen nach Anleitung Fußmontage montieren.
- Tighten all bolts crosswise with 25N.
- If present: connect the plug through the opening in the chassis.
- Mount the runners according to the foot assembly instructions.
- Serrer toutes les vis en croix en leur appliquant un couple de 25 N.
- Le cas échéant : raccorder le connecteur à travers l'ouverture du châssis.
- Monter les patins en respectant les instructions de montage des pieds.

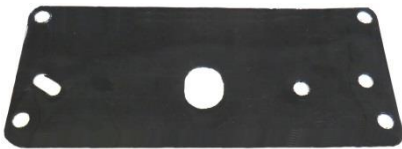


Montage, Assembly, Montage,

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni



Sechskantschraube

Mutter mit
SperrverzahnungGeräuschhemmende
Folie

Größe / Size / Taille

Nr. / No / N°

Montagezubehör,
mounting accessories
Matériel de montages

M8 x 20

23378 00

M8

17618 00

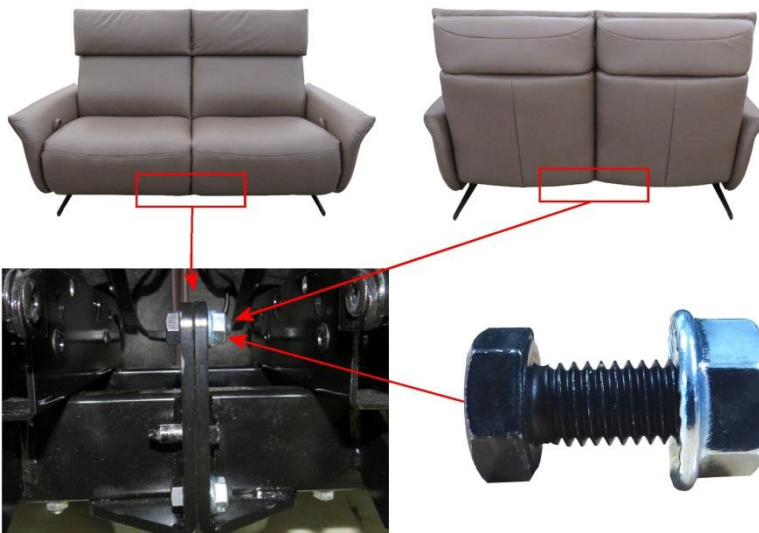
85026 55

215 x 93

10840 00



- Geräuschfolie zwischen den Elementen auf den Führungsstiften einlegen.
- Elemente zusammenschieben.
- Führungsstifte in die Führungslöcher schieben.
- Insert the sound-absorbing film between the elements on the guide pins.
- Push the elements together.
- Slide the guide pins into the guide holes.
- Insérer le film anti-bruit entre les éléments sur les tiges de guidage.
- Assembler les éléments.
- Pousser les tiges de guidage dans les trous de guidage.



- Elemente vorne und hinten mit den mitgelieferten Schrauben verbinden.
- Connect the elements at the front and back using the enclosed bolts.
- Raccorder les éléments à l'avant et à l'arrière au moyen des vis fournies.

Montagezeit ca. 15 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34

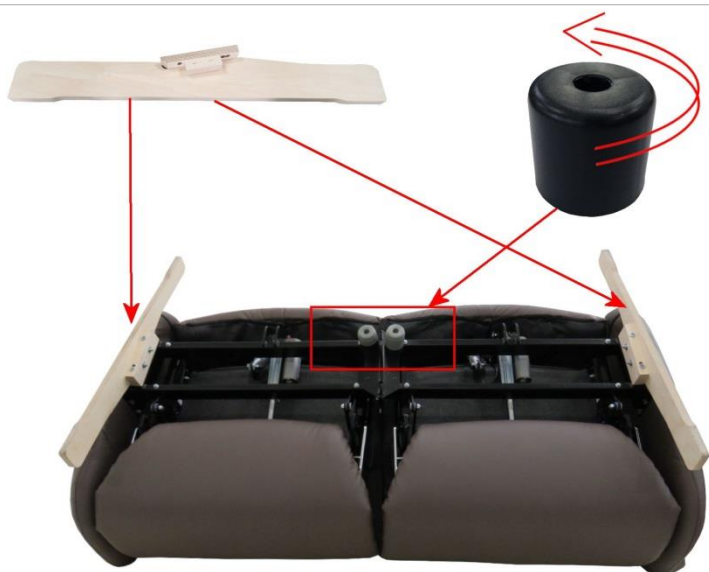


Datum
07.12.22

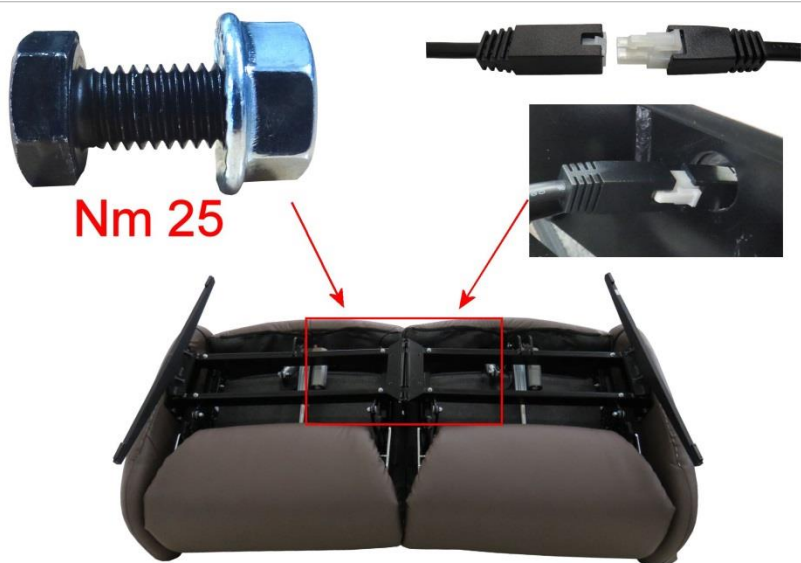
Version
3.1

Kürzel
HR

Seite
9/13



- Elemente nach vorne drehen und Transportschutz entfernen.
- Tilt the elements forwards and remove the transport protection.
- Faire tourner les éléments vers l'avant et retirer la protection de transport



- Alle Schrauben Überkreuz mit 25N festziehen.
- Wenn vorhanden: Stecker durch die Öffnung im Chassis verbinden.
- Kufen nach Anleitung Fußmontage montieren.
- Tighten all bolts crosswise with 25N.
- If present: connect the plug through the opening in the chassis.
- Mount the runners according to the foot assembly instructions.
- Serrer toutes les vis en croix en leur appliquant un couple de 25 N.
- Le cas échéant : raccorder le connecteur à travers l'ouverture du châssis.
- Monter les patins en respectant les instructions de montage des pieds.



Montage, Assembly, Montage,

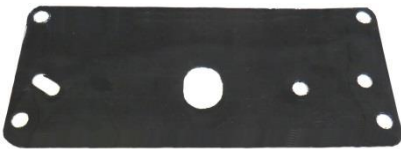
mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni



Sechskantschraube



Mutter mit
Sperrverzahnung



Geräuschhemmende
Folie

Größe / Size / Taille

Nr. / No / N°

Montagezubehör,
mounting accessories
Matériel de montages

M8 x 20

23378 00

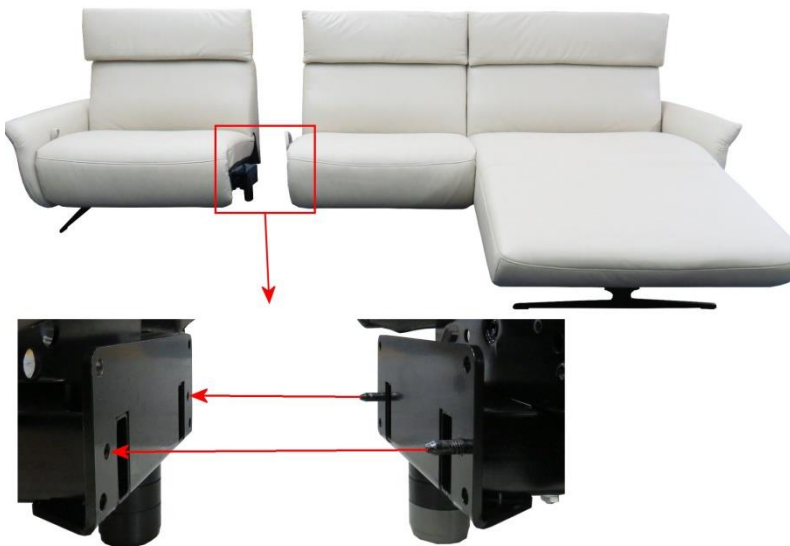
M8

17618 00

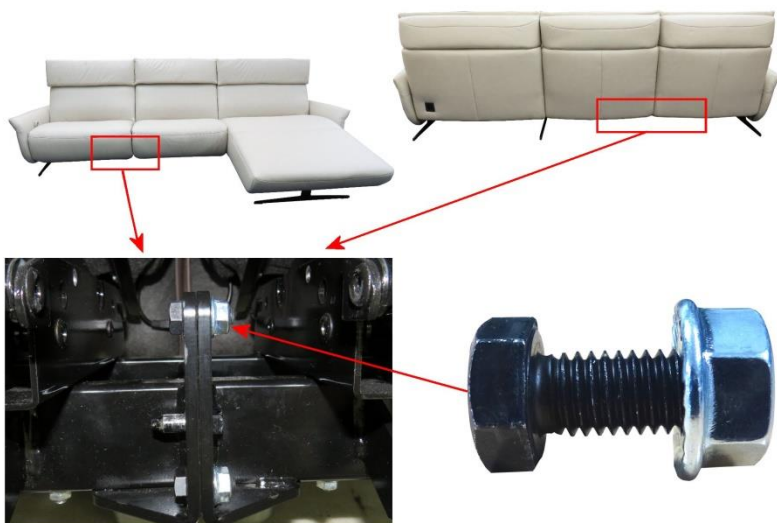
215 x 93

10840 00

85026 55



- Geräuschfolie zwischen den Elementen auf den Führungsstiften einlegen.
- Elemente zusammenschieben.
- Führungsstifte in die Führungslöcher schieben.
- Insert the sound-absorbing film between the elements on the guide pins.
- Push the elements together.
- Slide the guide pins into the guide holes.
- Insérer le film anti-bruit entre les éléments sur les tiges de guidage.
- Assembler les éléments.
- Pousser les tiges de guidage dans les trous de guidage.



- Elemente vorne und hinten mit den mitgelieferten Schrauben verbinden.
- Connect the elements at the front and back using the enclosed bolts.
- Raccorder les éléments à l'avant et à l'arrière au moyen des vis fournies.

Montagezeit ca. 15 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29000 34



Datum
07.12.22

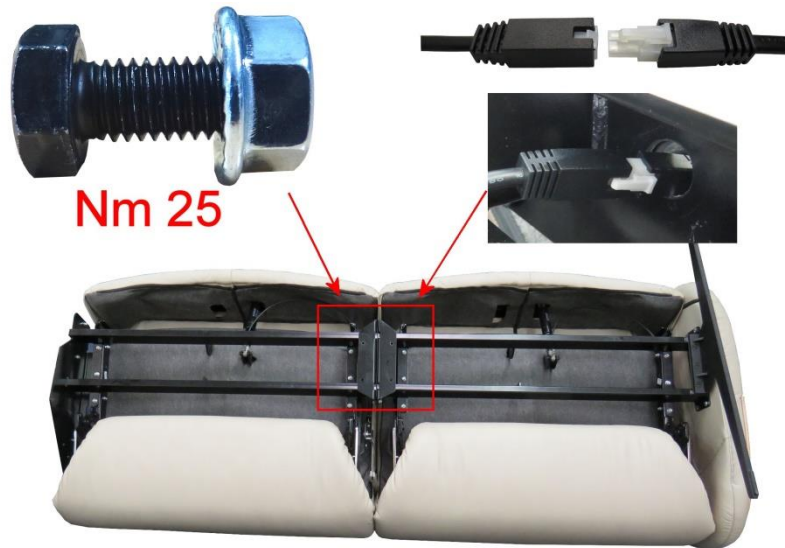
Version
3.1

Kürzel
HR

Seite
11/13



- Elemente nach vorne drehen und Transportschutz entfernen.
- Tilt the elements forwards and remove the transport protection.
- Faire tourner les éléments vers l'avant et retirer la protection de transport



- Alle Schrauben Überkreuz mit 25N festziehen.
- Wenn vorhanden: Stecker durch die Öffnung im Chassis verbinden.
- Kufen nach Anleitung Fußmontage montieren.
- Tighten all bolts crosswise with 25N.
- If present: connect the plug through the opening in the chassis.
- Mount the runners according to the foot assembly instructions.
- Serrer toutes les vis en croix en leur appliquant un couple de 25 N.
- Le cas échéant : raccorder le connecteur à travers l'ouverture du châssis.
- Monter les patins en respectant les instructions de montage des pieds.



Funktionskontrolle, Functional check, Contrôle du fonctionnement



- Netzverbindung herstellen
- Connect to the mains
- Brancher le raccordement secteur



- Funktionskontrolle bei allen Modellarten ohne Belastung durchführen.
- Überlastungen auf der Beinauflage führen zu Beschädigungen.
- Check the proper function of all models without a load.
- Overloading on the footrest will result in damages.
- Effectuer un contrôle du fonctionnement sur tous les modèles sans charge.
- Une surcharge sur le repose-pieds peut entraîner des dommages.



- Alle Stützfüße nachstellen bis Bodenkontakt vorhanden ist, bzw. Spaltmaße anpassen.
- Adjust all support feet until they make contact with the floor and/or adjust the clearances.
- Régler tous les pieds de support jusqu'à ce qu'ils soient en contact avec le sol ou ajuster l'écartement.